



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
31 October 2022
Russian
Original: English

Семьдесят седьмая сессия

Шестой комитет

Пункт 80 повестки дня

**Рассмотрение вопроса о предотвращении трансграничного
вреда от опасных видов деятельности и распределении
убытков в случае такого вреда**

Проект резолюции**Рассмотрение вопроса о предотвращении трансграничного
вреда от опасных видов деятельности и распределении
убытков в случае такого вреда**

Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои резолюции 56/82 от 12 декабря 2001 года, 61/36 от 4 декабря 2006 года, в приложении к которой содержится текст принципов, касающихся распределения убытков в случае трансграничного вреда, причиненного в результате опасных видов деятельности, и 62/68 от 6 декабря 2007 года, в приложении к которой содержится текст статей о предотвращении трансграничного вреда от опасных видов деятельности, а также 65/28 от 6 декабря 2010 года, 68/114 от 16 декабря 2013 года, 71/143 от 13 декабря 2016 года и 74/189 от 18 декабря 2019 года,

подчеркивая непреходящее значение кодификации и прогрессивного развития международного права, о которых говорится в пункте 1 а) статьи 13 Устава Организации Объединенных Наций,

отмечая, что вопросы предотвращения трансграничного вреда от опасных видов деятельности и распределения убытков в случае такого вреда имеют огромное значение в отношениях между государствами,

принимая во внимание мнения и замечания, высказанные в Шестом комитете на предыдущих и текущей сессиях Генеральной Ассамблеи¹,

¹ См. A/C.6/56/SR.11–13, A/C.6/56/SR.15–19, A/C.6/56/SR.22, A/C.6/56/SR.23, A/C.6/61/SR.9–16, A/C.6/61/SR.18, A/C.6/61/SR.19, A/C.6/61/SR.21, A/C.6/62/SR.12, A/C.6/62/SR.28, A/C.6/65/SR.17, A/C.6/65/SR.27, A/C.6/68/SR.16, A/C.6/68/SR.28, A/C.6/68/SR.29, A/C.6/71/SR.18, A/C.6/74/SR.21, A/C.6/77/SR.18 и [...]. См. также доклады Генерального секретаря, содержащие комментарии и замечания правительств (A/65/184, A/65/184/Add.1, A/68/170, A/71/136, A/71/136/Add.1, A/74/131, A/74/131/Add.1 и A/77/148), и доклады Генерального секретаря, содержащие подборку решений международных судов, трибуналов и других органов (A/68/94, A/71/98, A/74/132 и A/77/147).



1. *вновь обращает внимание* правительств на статьи о предотвращении трансграничного вреда от опасных видов деятельности, текст которых содержится в приложении к резолюции 62/68 Генеральной Ассамблеи, без ущерба для каких-либо будущих решений, как это рекомендовано Комиссией международного права в отношении этих статей;

2. *вновь обращает также внимание* правительств на принципы, касающиеся распределения убытков в случае трансграничного вреда, причиненного в результате опасных видов деятельности, текст которых содержится в приложении к резолюции 61/36 Генеральной Ассамблеи, без ущерба для каких-либо будущих решений, как это рекомендовано Комиссией в отношении этих принципов;

3. *предлагает* правительствам представить дальнейшие замечания по поводу каких-либо будущих мер, особенно в отношении формы соответствующих статей и принципов, с учетом рекомендаций, сделанных Комиссией в этой связи, в том числе в отношении разработки конвенции на основе проектов статей, а также какой-либо практики, связанной с применением статей и принципов;

4. *просит* Генерального секретаря представить подборку решений международных судов, трибуналов и других органов, содержащих ссылки на эти статьи и принципы;

5. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят второй сессии пункт, озаглавленный «Рассмотрение вопроса о предотвращении трансграничного вреда от опасных видов деятельности и распределении убытков в случае такого вреда».
